NL Handleiding: Boska Fondueset Pro L - Gietijzer - 6 personen - 1,8 Liter

Producttitel

Boska Fondueset Pro L - Gietijzer - 6 personen - 1,8 Liter

Inhoud van het product

• 1x Fonduepan (Inhoud: 1,8 liter, Lengte: 310 mm, Breedte: 198 mm, Hoogte: 175 mm)
• 1x Onderstel met brander (Gietijzer)
• 1x Houten voet
• 6x Fonduevork met eikenhouten handvat
• Materiaal: Gietijzer (geëmailleerd binnenwerk), Hout (eikenhout), RVS

Gebruiksinstructies

• Gebruik: Geschikt voor het bereiden en serveren van kaasfondue voor 6 personen (tot 1,2 kg kaasfondue)
• Warmtebronnen: Geschikt voor gas, inductie, elektrisch, keramisch en halogeen kookplaten
• Tafelbrander: Gebruik brandpasta of brandvloeistof in de brander (niet meegeleverd) om de fondue warm te houden aan tafel
• Vaatwasserbestendig: Nee – alle onderdelen uitsluitend met de hand wassen
• Binnenkant pan: Geëmailleerd gietijzer – niet krasbestendig; gebruik geen metalen keukengerei aan de binnenkant
• Geschikt voor oven: Niet van toepassing
• Geschikt voor magnetron: Nee – gietijzer is niet geschikt voor de magnetron
• Voorzichtigheid: Gietijzer wordt zeer heet; gebruik altijd ovenwanten of pannenlappen bij het hanteren van de pan

Onderhouds- en reinigingsinstructies

• Reiniging: Was het product met de hand af met warm water en een mild afwasmiddel. Droog het direct en grondig af na het wassen.
• Niet in de vaatwasser: Gietijzer is niet geschikt voor de vaatwasser. Dit veroorzaakt roestvorming en beschadigt het oppervlak.
• Inbranden: Breng na het reinigen een dunne laag bakolie aan op het oppervlak om roest te voorkomen en de beschermende laag te onderhouden.
• Roest: Verwijder eventuele roest met een staalwolsponsje, spoel het product goed af, droog het direct af en brand het opnieuw in.
• Bewaring: Bewaar het product op een droge plaats. Leg eventueel een velletje keukenpapier in het product om vocht op te nemen.

Veiligheidsinstructies

• Gewicht: Gietijzer is zwaar materiaal. Til en hanteer het product met beide handen om letsel te voorkomen.
• Hitte: Gietijzer geleidt en behoudt hitte zeer goed. Gebruik altijd ovenwanten of pannenlappen bij het hanteren van het verwarmde product.
• Hete oppervlakken: Plaats het product nooit direct op een hitteongevoelig oppervlak. Gebruik altijd een onderzetter.
• Eerste gebruik: Breng vóór het eerste gebruik een laag bakolie aan (inbranden) om het oppervlak te beschermen en kleefeigenschappen te verbeteren.
• Veiligheid: Laat kinderen het product niet zonder toezicht van een volwassene gebruiken wanneer het verhit is.

Leeftijdsrestricties

Niet van toepassing. Dit product is bedoeld voor gebruik door volwassenen. Kinderen mogen het product alleen gebruiken onder toezicht van een volwassene, met name wanneer het product verhit is.

Instructies voor verwijdering

• Breng afgedankt gietijzeren product naar een inzamelpunt voor metaalafval of de milieustraat.
• Verwijder vóór inlevering eventuele niet-metalen onderdelen (zoals houten of kunststof handvatten) en voer deze gescheiden af.

Waarschuwingen

- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.
- **P280:** Beschermende handschoenen/beschermende kleding/oogbescherming/gelaatsbescherming dragen.

Gevaarinformatie

- **-:** Dit product bevat geen chemische gevaren.
- **-:** Fysiek gevaar: Gietijzer is een zwaar materiaal. Risico op letsel bij onjuist hanteren.
- **-:** Fysiek gevaar: Het product wordt bij gebruik zeer heet. Risico op brandwonden bij direct contact met het verwarmde product.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

EN User Manual: Boska Fondue Set Pro L - Cast Iron - 6 Persons - 1.8 Litre

Product Title

Boska Fondue Set Pro L - Cast Iron - 6 Persons - 1.8 Litre

Contents of the Product

• 1x Fondue pan (Capacity: 1.8 litre, Length: 310 mm, Width: 198 mm, Height: 175 mm)
• 1x Stand with burner (Cast iron)
• 1x Wooden base
• 6x Fondue fork with oak handle
• Material: Cast iron (enamelled interior), Wood (oak), Stainless steel

User Instructions

• Use: Suitable for preparing and serving cheese fondue for 6 persons (up to 1.2 kg of cheese fondue)
• Heat sources: Compatible with gas, induction, electric, ceramic and halogen hobs
• Table burner: Use burning paste or burning liquid in the burner (not included) to keep the fondue warm at the table
• Dishwasher safe: No – all parts must be washed by hand only
• Pan interior: Enamelled cast iron – not scratch-resistant; do not use metal utensils on the interior
• Oven safe: Not applicable
• Microwave safe: No – cast iron is not suitable for microwave use
• Caution: Cast iron becomes very hot; always use oven gloves or pot holders when handling the pan

Maintenance and Cleaning Instructions

• Cleaning: Wash the product by hand with warm water and a mild detergent. Dry it immediately and thoroughly after washing.
• Not dishwasher safe: Cast iron is not suitable for the dishwasher. This causes rust and damages the surface.
• Seasoning: After cleaning, apply a thin layer of cooking oil to the surface to prevent rust and maintain the protective layer.
• Rust: Remove any rust with a steel wool pad, rinse thoroughly, dry immediately, and re-season the product.
• Storage: Store the product in a dry place. Place a sheet of kitchen paper inside the product to absorb any moisture.

Safety Instructions

• Weight: Cast iron is a heavy material. Always lift and handle the product with both hands to avoid injury.
• Heat retention: Cast iron conducts and retains heat very well. Always use oven gloves or pot holders when handling a heated product.
• Hot surfaces: Never place the product directly on a heat-sensitive surface. Always use a trivet or heat-

resistant mat.
• First use: Before first use, apply a layer of cooking oil and season the product to protect the surface and improve its non-stick properties.
• Safety: Do not allow children to use the product unsupervised when it is heated.

Age Restrictions

Not applicable. This product is intended for use by adults. Children may only use the product under adult supervision, particularly when the product is heated.

Disposal Instructions

• Take discarded cast iron products to a metal waste collection point or recycling centre.
• Before disposal, remove any non-metal components (such as wooden or plastic handles) and dispose of them separately.

Warnings

- **P103:** Read label/these instructions before use.
- **P280:** Wear protective gloves/protective clothing/eye protection/face protection.

Hazard Information

- **-:** This product contains no chemical hazards.
- **-:** Physical hazard: Cast iron is a heavy material. Risk of injury if handled incorrectly.
- **-:** Physical hazard: The product becomes very hot during use. Risk of burns from direct contact with the heated product.

By following these guidelines, you ensure long-lasting and optimal performance of your product. For more information or specific inquiries, please contact customer service or the store where you purchased the product.

DE Gebrauchsanleitung: Boska Fondue-Set Pro L - Gusseisen - 6 Personen - 1,8 Liter

Produkttitel

Boska Fondue-Set Pro L - Gusseisen - 6 Personen - 1,8 Liter

Produktinhalt

• 1x Fonduetopf (Inhalt: 1,8 Liter, Länge: 310 mm, Breite: 198 mm, Höhe: 175 mm)
• 1x Gestell mit Brenner (Gusseisen)
• 1x Holzsockel
• 6x Fonduegabel mit Eichenholzgriff
• Material: Gusseisen (emailliertes Innere), Holz (Eiche), Edelstahl

Benutzeranleitung

• Verwendung: Geeignet zur Zubereitung und zum Servieren von Käsefondue für 6 Personen (bis zu 1,2 kg Käsefondue)
• Wärmequellen: Geeignet für Gas, Induktion, Elektro, Keramik und Halogen-Kochfelder
• Tischbrenner: Brennpaste oder Brennflüssigkeit in den Brenner füllen (nicht im Lieferumfang enthalten), um das Fondue am Tisch warm zu halten
• Spülmaschinenfest: Nein – alle Teile ausschließlich von Hand waschen
• Topfinnenseite: Emailliertes Gusseisen – nicht kratzfest; kein Metallbesteck im Inneren verwenden
• Ofengeeignet: Nicht zutreffend
• Mikrowellengeeignet: Nein – Gusseisen ist nicht für die Mikrowelle geeignet
• Vorsicht: Gusseisen wird sehr heiß; beim Anfassen des Topfes stets Ofenhandschuhe oder Topflappen verwenden

Pflege- und Reinigungshinweise

• Reinigung: Das Produkt von Hand mit warmem Wasser und einem milden Spülmittel waschen. Nach dem Waschen sofort und gründlich abtrocknen.
• Nicht spülmaschinenfest: Gusseisen ist nicht für die Spülmaschine geeignet. Dies verursacht Rostbildung und beschädigt die Oberfläche.
• Einbrennen: Nach der Reinigung eine dünne Schicht Speiseöl auf die Oberfläche auftragen, um Rost zu verhindern und die Schutzschicht zu erhalten.
• Rost: Eventuellen Rost mit einem Stahlwollpad entfernen, das Produkt gründlich abspülen, sofort abtrocknen und erneut einbrennen.
• Lagerung: Das Produkt an einem trockenen Ort aufbewahren. Legen Sie ggf. ein Blatt Küchenpapier in das Produkt, um Feuchtigkeit aufzunehmen.

Sicherheitshinweise

• Gewicht: Gusseisen ist ein schweres Material. Heben und tragen Sie das Produkt stets mit beiden Händen, um Verletzungen zu vermeiden.

• Wärmespeicherung: Gusseisen leitet und speichert Wärme sehr gut. Verwenden Sie beim Umgang mit dem erhitzten Produkt stets Ofenhandschuhe oder Topflappen.
• Heiße Oberflächen: Stellen Sie das Produkt niemals direkt auf eine wärmeempfindliche Oberfläche. Verwenden Sie stets einen Untersetzer.
• Erstgebrauch: Tragen Sie vor dem ersten Gebrauch eine Schicht Speiseöl auf und brennen Sie das Produkt ein, um die Oberfläche zu schützen.
• Sicherheit: Lassen Sie Kinder das erhitzte Produkt nicht unbeaufsichtigt benutzen.

Altersbeschränkungen

Nicht zutreffend. Dieses Produkt ist für die Verwendung durch Erwachsene bestimmt. Kinder dürfen das Produkt nur unter Aufsicht eines Erwachsenen verwenden, insbesondere wenn das Produkt erhitzt ist.

Entsorgungshinweise

• Bringen Sie ausgediente Produkte aus Gusseisen zu einer Metallsammelstelle oder einem Wertstoffhof.
• Entfernen Sie vor der Abgabe etwaige Nicht-Metall-Komponenten (wie Holz- oder Kunststoffgriffe) und entsorgen Sie diese getrennt.

Warnhinweise

- **P103:** Vor Gebrauch das Etikett/diese Anweisungen lesen.
- **P280:** Schutzhandschuhe/Schutzkleidung/Augenschutz/Gesichtsschutz tragen.

Gefahreninformationen

- **-:** Dieses Produkt enthält keine chemischen Gefahren.
- **-:** Physische Gefahr: Gusseisen ist ein schweres Material. Verletzungsgefahr bei unsachgemäßem Umgang.
- **-:** Physische Gefahr: Das Produkt wird bei Gebrauch sehr heiß. Verbrennungsgefahr bei direktem Kontakt mit dem erhitzten Produkt.

Wenn Sie diese Richtlinien befolgen, sorgen Sie für eine langlebige und optimale Leistung Ihres Produkts. Für weitere Informationen oder spezifische Fragen wenden Sie sich bitte an den Kundenservice oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

FR Manuel d'utilisation: Boska Set à Fondue Pro L - Fonte - 6 Personnes - 1,8 Litre

Titre du produit

Boska Set à Fondue Pro L - Fonte - 6 Personnes - 1,8 Litre

Contenu du produit

• 1x Caquelon à fondue (Capacité : 1,8 litre, Longueur : 310 mm, Largeur : 198 mm, Hauteur : 175 mm)
• 1x Support avec brûleur (Fonte)
• 1x Socle en bois
• 6x Fourchette à fondue avec manche en chêne
• Matériau : Fonte (intérieur émaillé), Bois (chêne), Acier inoxydable

Instructions d'utilisation

• Utilisation : Convient pour préparer et servir une fondue au fromage pour 6 personnes (jusqu'à 1,2 kg de fondue)
• Sources de chaleur : Compatible avec les plaques gaz, induction, électriques, céramiques et halogènes
• Brûleur de table : Utiliser de la pâte combustible ou du liquide combustible dans le brûleur (non fourni) pour maintenir la fondue au chaud à table
• Compatible lave-vaisselle : Non – toutes les pièces doivent être lavées à la main uniquement
• Intérieur du caquelon : Fonte émaillée – non résistante aux rayures ; ne pas utiliser d'ustensiles en métal à l'intérieur
• Compatible four : Non applicable
• Compatible micro-ondes : Non – la fonte n'est pas adaptée au micro-ondes
• Attention : La fonte devient très chaude ; toujours utiliser des gants de cuisine ou des maniques pour manipuler le caquelon

Instructions d'entretien et de nettoyage

• Nettoyage : Lavez le produit à la main avec de l'eau chaude et un détergent doux. Séchez-le immédiatement et soigneusement après le lavage.
• Non adapté au lave-vaisselle : La fonte n'est pas adaptée au lave-vaisselle. Cela provoque de la rouille et endommage la surface.
• Culottage : Après le nettoyage, appliquez une fine couche d'huile de cuisson sur la surface pour prévenir la rouille et entretenir la couche protectrice.
• Rouille : Éliminez toute rouille avec une paille de fer, rincez soigneusement, séchez immédiatement et reculottez le produit.
• Stockage : Conservez le produit dans un endroit sec. Placez éventuellement une feuille de papier absorbant à l'intérieur pour absorber l'humidité.

Consignes de sécurité

• Poids : La fonte est un matériau lourd. Soulevez et manipulez toujours le produit à deux mains pour éviter les blessures.
• Rétention de chaleur : La fonte conduit et retient très bien la chaleur. Utilisez toujours des gants de four ou des maniques pour manipuler le produit chauffé.
• Surfaces chaudes : Ne posez jamais le produit directement sur une surface sensible à la chaleur. Utilisez toujours un dessous-de-plat.
• Première utilisation : Avant la première utilisation, appliquez une couche d'huile de cuisson et culottez le produit pour protéger la surface.
• Sécurité : Ne laissez pas les enfants utiliser le produit chauffé sans la supervision d'un adulte.

Restrictions d'âge

Sans objet. Ce produit est destiné à être utilisé par des adultes. Les enfants ne peuvent utiliser le produit que sous la surveillance d'un adulte, en particulier lorsque le produit est chauffé.

Instructions d'élimination

• Déposez les produits en fonte usagés dans un point de collecte des déchets métalliques ou en déchetterie.
• Avant le dépôt, retirez les éventuels composants non métalliques (tels que les poignées en bois ou en plastique) et éliminez-les séparément.

Avertissements

- **P103:** Lire l'étiquette/ces instructions avant utilisation.
- **P280:** Porter des gants de protection/des vêtements de protection/un équipement de protection des yeux/du visage.

Informations sur les dangers

- **-:** Ce produit ne contient pas de dangers chimiques.
- **-:** Danger physique : La fonte est un matériau lourd. Risque de blessure en cas de manipulation incorrecte.
- **-:** Danger physique : Le produit devient très chaud lors de l'utilisation. Risque de brûlures en cas de contact direct avec le produit chauffé.

En suivant ces directives, vous assurez une performance durable et optimale de votre produit. Pour plus d'informations ou des questions spécifiques, veuillez contacter le service client ou le magasin où vous avez acheté le produit.

ES Manual de usuario: Boska Set de Fondue Pro L - Hierro Fundido - 6 Personas - 1,8 Litros

Título del producto

Boska Set de Fondue Pro L - Hierro Fundido - 6 Personas - 1,8 Litros

Contenido del producto

• 1x Cazuela para fondue (Capacidad: 1,8 litros, Longitud: 310 mm, Anchura: 198 mm, Altura: 175 mm)
• 1x Soporte con quemador (Hierro fundido)
• 1x Base de madera
• 6x Tenedor de fondue con mango de roble
• Material: Hierro fundido (interior esmaltado), Madera (roble), Acero inoxidable

Instrucciones de uso

• Uso: Apto para preparar y servir fondue de queso para 6 personas (hasta 1,2 kg de fondue)
• Fuentes de calor: Compatible con cocinas de gas, inducción, eléctricas, cerámicas y halógenas
• Quemador de mesa: Utilizar pasta combustible o líquido combustible en el quemador (no incluido) para mantener el fondue caliente en la mesa
• Apto para lavavajillas: No – todas las piezas deben lavarse únicamente a mano
• Interior de la cazuela: Hierro fundido esmaltado – no resistente a los arañazos; no utilizar utensilios metálicos en el interior
• Apto para horno: No aplicable
• Apto para microondas: No – el hierro fundido no es apto para microondas
• Precaución: El hierro fundido se calienta mucho; utilizar siempre guantes de cocina o agarraderas al manipular la cazuela

Instrucciones de mantenimiento y limpieza

• Limpieza: Lave el producto a mano con agua caliente y un detergente suave. Séquelo inmediata y completamente después del lavado.
• No apto para lavavajillas: La fundición de hierro no es apta para el lavavajillas. Esto provoca oxidación y daña la superficie.
• Curado: Tras la limpieza, aplique una fina capa de aceite de cocina sobre la superficie para prevenir la oxidación y mantener la capa protectora.
• Óxido: Elimine cualquier rastro de óxido con una esponja de acero, enjuague bien, seque inmediatamente y cure el producto de nuevo.
• Almacenamiento: Guarde el producto en un lugar seco. Si es necesario, coloque una hoja de papel de cocina en el interior para absorber la humedad.

Instrucciones de seguridad

• Peso: La fundición de hierro es un material pesado. Levante y manipule siempre el producto con ambas manos para evitar lesiones.

• Retención del calor: La fundición de hierro conduce y retiene el calor muy bien. Use siempre guantes de horno o agarraderas al manipular el producto caliente.
• Superficies calientes: No coloque nunca el producto directamente sobre una superficie sensible al calor. Use siempre un salvamanteles.
• Primer uso: Antes del primer uso, aplique una capa de aceite de cocina y cure el producto para proteger la superficie.
• Seguridad: No permita que los niños usen el producto caliente sin la supervisión de un adulto.

Restricciones de edad

No aplicable. Este producto está destinado al uso por parte de adultos. Los niños solo pueden usar el producto bajo la supervisión de un adulto, especialmente cuando el producto está caliente.

Instrucciones de eliminación

• Lleve los productos de fundición de hierro desechados a un punto de recogida de residuos metálicos o a un centro de reciclaje.
• Antes de entregarlos, retire los componentes no metálicos (como asas de madera o plástico) y deséchelos por separado.

Advertencias

- **P103:** Leer la etiqueta/estas instrucciones antes de usar.
- **P280:** Llevar guantes de protección/ropa de protección/protección para los ojos/protección para la cara.

Información sobre peligros

- **-:** Este producto no contiene peligros químicos.
- **-:** Peligro físico: La fundición de hierro es un material pesado. Riesgo de lesiones si se manipula incorrectamente.
- **-:** Peligro físico: El producto se calienta mucho durante el uso. Riesgo de quemaduras por contacto directo con el producto caliente.

Siguiendo estas directrices, asegurará un rendimiento duradero y óptimo de su producto. Para más información o consultas específicas, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o la tienda donde adquirió el producto.

DA Brugsanvisning: Boska Fondueset Pro L - Gietijzer - 6 personen - 1,8 Liter

Produkttitel

Boska Fondueset Pro L - Gietijzer - 6 personen - 1,8 Liter

Produktets indhold

• 1x Fonduepan (Inhoud: 1,8 liter, Lengte: 310 mm, Breedte: 198 mm, Hoogte: 175 mm)
• 1x Onderstel met brander (Gietijzer)
• 1x Houten voet
• 6x Fonduevork met eikenhouten handvat
• Materiaal: Gietijzer (geëmailleerd binnenwerk), Hout (eikenhout), RVS

Brugsanvisning

• Gebruik: Geschikt voor het bereiden en serveren van kaasfondue voor 6 personen (tot 1,2 kg kaasfondue)
• Warmtebronnen: Geschikt voor gas, inductie, elektrisch, keramisch en halogeen kookplaten
• Tafelbrander: Gebruik brandpasta of brandvloeistof in de brander (niet meegeleverd) om de fondue warm te houden aan tafel
• Vaatwasserbestendig: Nee – alle onderdelen uitsluitend met de hand wassen
• Binnenkant pan: Geëmailleerd gietijzer – niet krasbestendig; gebruik geen metalen keukengerei aan de binnenkant
• Geschikt voor oven: Niet van toepassing
• Geschikt voor magnetron: Nee – gietijzer is niet geschikt voor de magnetron
• Voorzichtigheid: Gietijzer wordt zeer heet; gebruik altijd ovenwanten of pannenlappen bij het hanteren van de pan

Vedligeholdelses- og rengøringsinstruktioner

• Reiniging: Was het product met de hand af met warm water en een mild afwasmiddel. Droog het direct en grondig af na het wassen.
• Niet in de vaatwasser: Gietijzer is niet geschikt voor de vaatwasser. Dit veroorzaakt roestvorming en beschadigt het oppervlak.
• Inbranden: Breng na het reinigen een dunne laag bakolie aan op het oppervlak om roest te voorkomen en de beschermende laag te onderhouden.
• Roest: Verwijder eventuele roest met een staalwolsponsje, spoel het product goed af, droog het direct af en brand het opnieuw in.
• Bewaring: Bewaar het product op een droge plaats. Leg eventueel een velletje keukenpapier in het product om vocht op te nemen.

Sikkerhedsinstruktioner

• Gewicht: Gietijzer is zwaar materiaal. Til en hanteer het product met beide handen om letsel te voorkomen.
• Hitte: Gietijzer geleidt en behoudt hitte zeer goed. Gebruik altijd ovenwanten of pannenlappen bij het hanteren van het verwarmde product.
• Hete oppervlakken: Plaats het product nooit direct op een hitteongevoelig oppervlak. Gebruik altijd een onderzetter.
• Eerste gebruik: Breng vóór het eerste gebruik een laag bakolie aan (inbranden) om het oppervlak te beschermen en kleefeigenschappen te verbeteren.
• Veiligheid: Laat kinderen het product niet zonder toezicht van een volwassene gebruiken wanneer het verhit is.

Aldersbegrænsninger

Niet van toepassing. Dit product is bedoeld voor gebruik door volwassenen. Kinderen mogen het product alleen gebruiken onder toezicht van een volwassene, met name wanneer het product verhit is.

Bortskaffelsesinstruktioner

• Breng afgedankt gietijzeren product naar een inzamelpunt voor metaalafval of de milieustraat.
• Verwijder vóór inlevering eventuele niet-metalen onderdelen (zoals houten of kunststof handvatten) en voer deze gescheiden af.

Advarsler

- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.
- **P280:** Beschermende handschoenen/beschermende kleding/oogbescherming/gelaatsbescherming dragen.

Fareoplysninger

- **-:** Dit product bevat geen chemische gevaren.
- **-:** Fysiek gevaar: Gietijzer is een zwaar materiaal. Risico op letsel bij onjuist hanteren.
- **-:** Fysiek gevaar: Het product wordt bij gebruik zeer heet. Risico op brandwonden bij direct contact met het verwarmde product.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

IT Manuale d'uso: Boska Set Fonduta Pro L - Ghisa - 6 Persone - 1,8 Litri

Titolo del prodotto

Boska Set Fonduta Pro L - Ghisa - 6 Persone - 1,8 Litri

Contenuto del prodotto

• 1x Pentola per fonduta (Capacità: 1,8 litri, Lunghezza: 310 mm, Larghezza: 198 mm, Altezza: 175 mm)
• 1x Supporto con bruciatore (Ghisa)
• 1x Base in legno
• 6x Forchetta da fonduta con manico in rovere
• Materiale: Ghisa (interno smaltato), Legno (rovere), Acciaio inossidabile

Istruzioni per l'uso

• Utilizzo: Adatto per preparare e servire la fonduta di formaggio per 6 persone (fino a 1,2 kg di fonduta)
• Fonti di calore: Compatibile con piani cottura a gas, induzione, elettrici, ceramici e alogeni
• Bruciatore da tavolo: Utilizzare pasta combustibile o liquido combustibile nel bruciatore (non incluso) per mantenere la fonduta calda a tavola
• Lavabile in lavastoviglie: No – tutti i componenti devono essere lavati esclusivamente a mano
• Interno della pentola: Ghisa smaltata – non resistente ai graffi; non utilizzare utensili in metallo all'interno
• Adatto al forno: Non applicabile
• Adatto al microonde: No – la ghisa non è adatta al microonde
• Attenzione: La ghisa diventa molto calda; utilizzare sempre guanti da forno o presine quando si maneggia la pentola

Istruzioni di manutenzione e pulizia

• Pulizia: Lavare il prodotto a mano con acqua calda e un detergente delicato. Asciugarlo immediatamente e accuratamente dopo il lavaggio.
• Non adatto alla lavastoviglie: La ghisa non è adatta alla lavastoviglie. Ciò causa la formazione di ruggine e danneggia la superficie.
• Stagionatura: Dopo la pulizia, applicare un sottile strato di olio da cucina sulla superficie per prevenire la ruggine e mantenere lo strato protettivo.
• Ruggine: Rimuovere eventuali tracce di ruggine con una paglietta d'acciaio, sciacquare accuratamente, asciugare immediatamente e stagionare nuovamente il prodotto.
• Conservazione: Conservare il prodotto in un luogo asciutto. Posizionare eventualmente un foglio di carta da cucina all'interno per assorbire l'umidità.

Istruzioni di sicurezza

• Peso: La ghisa è un materiale pesante. Sollevare e maneggiare sempre il prodotto con entrambe le mani per evitare infortuni.

• Ritenzione del calore: La ghisa conduce e trattiene il calore molto bene. Utilizzare sempre guanti da forno o presine quando si maneggia il prodotto riscaldato.
• Superfici calde: Non posizionare mai il prodotto direttamente su una superficie sensibile al calore. Utilizzare sempre un sottopentola.
• Primo utilizzo: Prima del primo utilizzo, applicare uno strato di olio da cucina e stagionare il prodotto per proteggere la superficie.
• Sicurezza: Non lasciare che i bambini utilizzino il prodotto riscaldato senza la supervisione di un adulto.

Restrizioni di età

Non applicabile. Questo prodotto è destinato all'uso da parte di adulti. I bambini possono utilizzare il prodotto solo sotto la supervisione di un adulto, in particolare quando il prodotto è riscaldato.

Istruzioni per lo smaltimento

• Portare i prodotti in ghisa dismessi a un punto di raccolta dei rifiuti metallici o a un centro di riciclaggio.
• Prima della consegna, rimuovere eventuali componenti non metallici (come manici in legno o plastica) e smaltirli separatamente.

Avvertenze

- **P103:** Leggere l'etichetta/queste istruzioni prima dell'uso.
- **P280:** Indossare guanti protettivi/indumenti protettivi/protezione per gli occhi/protezione per il viso.

Informazioni sui pericoli

- **-:** Questo prodotto non contiene pericoli chimici.
- **-:** Pericolo fisico: La ghisa è un materiale pesante. Rischio di lesioni in caso di utilizzo non corretto.
- **-:** Pericolo fisico: Il prodotto diventa molto caldo durante l'uso. Rischio di ustioni in caso di contatto diretto con il prodotto riscaldato.

Seguendo queste linee guida, garantirete prestazioni durature e ottimali del vostro prodotto. Per ulteriori informazioni o domande specifiche, contattare il servizio clienti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

PL Instrukcja obsługi: Boska Zestaw do Fondue Pro L - Żeliwo - 6 Osób - 1,8 Litra

Tytuł produktu

Boska Zestaw do Fondue Pro L - Żeliwo - 6 Osób - 1,8 Litra

Zawartość produktu

• 1x Garnek do fondue (Pojemność: 1,8 litra, Długość: 310 mm, Szerokość: 198 mm, Wysokość: 175 mm)
• 1x Podstawka z palnikiem (Żeliwo)
• 1x Drewniana podstawa
• 6x Widelec do fondue z uchwytem z drewna dębowego
• Materiał: Żeliwo (emaliowane wnętrze), Drewno (dąb), Stal nierdzewna

Instrukcje użytkowania

• Zastosowanie: Przeznaczony do przygotowania i serwowania fondue serowego dla 6 osób (do 1,2 kg fondue)
• Źródła ciepła: Kompatybilny z kuchenkami gazowymi, indukcyjnymi, elektrycznymi, ceramicznymi i halogenowymi
• Palnik stołowy: Używać pasty lub płynu do palnika (nie dołączone do zestawu), aby utrzymać fondue ciepłe przy stole
• Nadaje się do zmywarki: Nie – wszystkie części należy myć wyłącznie ręcznie
• Wnętrze garnka: Emaliowane żeliwo – nieodporne na zarysowania; nie używać metalowych przyborów kuchennych wewnątrz
• Nadaje się do piekarnika: Nie dotyczy
• Nadaje się do mikrofalówki: Nie – żeliwo nie nadaje się do użytku w mikrofalówce
• Ostrzeżenie: Żeliwo nagrzewa się bardzo mocno; zawsze używać rękawic kuchennych lub uchwytów podczas obsługi garnka

Instrukcje konserwacji i czyszczenia

• Czyszczenie: Myć produkt ręcznie w ciepłej wodzie z łagodnym detergentem. Natychmiast i dokładnie osuszyć po umyciu.
• Nieodpowiedni do zmywarki: Żeliwo nie nadaje się do zmywarki. Powoduje to rdzewienie i uszkodzenie powierzchni.
• Sezonowanie: Po czyszczeniu nałożyć cienką warstwę oleju kuchennego na powierzchnię, aby zapobiec rdzewieniu i utrzymać warstwę ochronną.
• Rdza: Usunąć ewentualną rdzę za pomocą stalowej wełny, dokładnie opłukać, natychmiast osuszyć i ponownie wysezonować produkt.
• Przechowywanie: Przechowywać produkt w suchym miejscu. W razie potrzeby umieść arkusz papieru kuchennego wewnątrz produktu, aby wchłonął wilgoć.

Instrukcje bezpieczeństwa

• Ciężar: Żeliwo jest ciężkim materiałem. Zawsze podnoś i obsługuj produkt obiema rękami, aby uniknąć kontuzji.
• Przewodnictwo ciepła: Żeliwo bardzo dobrze przewodzi i zatrzymuje ciepło. Zawsze używaj rękawic kuchennych lub uchwytów podczas obsługi podgrzanego produktu.
• Gorące powierzchnie: Nigdy nie stawiaj produktu bezpośrednio na powierzchni wrażliwej na ciepło. Zawsze używaj podstawki.
• Pierwsze użycie: Przed pierwszym użyciem nałóż warstwę oleju kuchennego i wysezonuj produkt, aby zabezpieczyć powierzchnię.
• Bezpieczeństwo: Nie pozwalaj dzieciom używać podgrzanego produktu bez nadzoru osoby dorosłej.

Ograniczenia wiekowe

Nie dotyczy. Produkt przeznaczony jest do użytku przez dorosłych. Dzieci mogą używać produktu wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej, zwłaszcza gdy produkt jest podgrzany.

Instrukcje utylizacji

• Zużyte produkty z żeliwa należy oddać do punktu zbiórki złomu lub centrum recyklingu.
• Przed oddaniem usunąć wszelkie niemetalowe elementy (takie jak drewniane lub plastikowe uchwyty) i wyrzucić je osobno.

Ostrzeżenia

- **P103:** Przed użyciem przeczytać etykietę/niniejsze instrukcje.
- **P280:** Stosować rękawice ochronne/odzież ochronną/ochronę oczu/ochronę twarzy.

Informacje o zagrożeniach

- **-:** Produkt nie zawiera zagrożeń chemicznych.
- **-:** Zagrożenie fizyczne: Żeliwo jest ciężkim materiałem. Ryzyko urazu przy nieprawidłowym obchodzeniu się z produktem.
- **-:** Zagrożenie fizyczne: Produkt staje się bardzo gorący podczas użytkowania. Ryzyko oparzeń przy bezpośrednim kontakcie z podgrzanym produktem.

Przestrzegając tych wytycznych, zapewnisz długotrwałe i optymalne działanie swojego produktu. Aby uzyskać więcej informacji lub zadać konkretne pytania, skontaktuj się z obsługą klienta lub sklepem, w którym zakupiono produkt.

FI Käyttöopas: Boska Fondueset Pro L - Gietijzer - 6 personen - 1,8 Liter

Tuotteen nimi

Boska Fondueset Pro L - Gietijzer - 6 personen - 1,8 Liter

Tuotteen sisältö

• 1x Fonduepan (Inhoud: 1,8 liter, Lengte: 310 mm, Breedte: 198 mm, Hoogte: 175 mm)
• 1x Onderstel met brander (Gietijzer)
• 1x Houten voet
• 6x Fonduevork met eikenhouten handvat
• Materiaal: Gietijzer (geëmailleerd binnenwerk), Hout (eikenhout), RVS

Käyttöohjeet

• Gebruik: Geschikt voor het bereiden en serveren van kaasfondue voor 6 personen (tot 1,2 kg kaasfondue)
• Warmtebronnen: Geschikt voor gas, inductie, elektrisch, keramisch en halogeen kookplaten
• Tafelbrander: Gebruik brandpasta of brandvloeistof in de brander (niet meegeleverd) om de fondue warm te houden aan tafel
• Vaatwasserbestendig: Nee – alle onderdelen uitsluitend met de hand wassen
• Binnenkant pan: Geëmailleerd gietijzer – niet krasbestendig; gebruik geen metalen keukengerei aan de binnenkant
• Geschikt voor oven: Niet van toepassing
• Geschikt voor magnetron: Nee – gietijzer is niet geschikt voor de magnetron
• Voorzichtigheid: Gietijzer wordt zeer heet; gebruik altijd ovenwanten of pannenlappen bij het hanteren van de pan

Huolto- ja puhdistusohjeet

• Reiniging: Was het product met de hand af met warm water en een mild afwasmiddel. Droog het direct en grondig af na het wassen.
• Niet in de vaatwasser: Gietijzer is niet geschikt voor de vaatwasser. Dit veroorzaakt roestvorming en beschadigt het oppervlak.
• Inbranden: Breng na het reinigen een dunne laag bakolie aan op het oppervlak om roest te voorkomen en de beschermende laag te onderhouden.
• Roest: Verwijder eventuele roest met een staalwolsponsje, spoel het product goed af, droog het direct af en brand het opnieuw in.
• Bewaring: Bewaar het product op een droge plaats. Leg eventueel een velletje keukenpapier in het product om vocht op te nemen.

Turvallisuusohjeet

• Gewicht: Gietijzer is zwaar materiaal. Til en hanteer het product met beide handen om letsel te voorkomen.
• Hitte: Gietijzer geleidt en behoudt hitte zeer goed. Gebruik altijd ovenwanten of pannenlappen bij het hanteren van het verwarmde product.
• Hete oppervlakken: Plaats het product nooit direct op een hitteongevoelig oppervlak. Gebruik altijd een onderzetter.
• Eerste gebruik: Breng vóór het eerste gebruik een laag bakolie aan (inbranden) om het oppervlak te beschermen en kleefeigenschappen te verbeteren.
• Veiligheid: Laat kinderen het product niet zonder toezicht van een volwassene gebruiken wanneer het verhit is.

Ikärajoitukset

Niet van toepassing. Dit product is bedoeld voor gebruik door volwassenen. Kinderen mogen het product alleen gebruiken onder toezicht van een volwassene, met name wanneer het product verhit is.

Hävittämisohjeet

• Breng afgedankt gietijzeren product naar een inzamelpunt voor metaalafval of de milieustraat.
• Verwijder vóór inlevering eventuele niet-metalen onderdelen (zoals houten of kunststof handvatten) en voer deze gescheiden af.

Varoitukset

- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.
- **P280:** Beschermende handschoenen/beschermende kleding/oogbescherming/gelaatsbescherming dragen.

Vaaratiedot

- **-:** Dit product bevat geen chemische gevaren.
- **-:** Fysiek gevaar: Gietijzer is een zwaar materiaal. Risico op letsel bij onjuist hanteren.
- **-:** Fysiek gevaar: Het product wordt bij gebruik zeer heet. Risico op brandwonden bij direct contact met het verwarmde product.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

CS Návod k použití: Boska Fondueset Pro L - Gietijzer - 6 personen - 1,8 Liter

Název výrobku

Boska Fondueset Pro L - Gietijzer - 6 personen - 1,8 Liter

Obsah výrobku

• 1x Fonduepan (Inhoud: 1,8 liter, Lengte: 310 mm, Breedte: 198 mm, Hoogte: 175 mm)
• 1x Onderstel met brander (Gietijzer)
• 1x Houten voet
• 6x Fonduevork met eikenhouten handvat
• Materiaal: Gietijzer (geëmailleerd binnenwerk), Hout (eikenhout), RVS

Návod k použití

• Gebruik: Geschikt voor het bereiden en serveren van kaasfondue voor 6 personen (tot 1,2 kg kaasfondue)
• Warmtebronnen: Geschikt voor gas, inductie, elektrisch, keramisch en halogeen kookplaten
• Tafelbrander: Gebruik brandpasta of brandvloeistof in de brander (niet meegeleverd) om de fondue warm te houden aan tafel
• Vaatwasserbestendig: Nee – alle onderdelen uitsluitend met de hand wassen
• Binnenkant pan: Geëmailleerd gietijzer – niet krasbestendig; gebruik geen metalen keukengerei aan de binnenkant
• Geschikt voor oven: Niet van toepassing
• Geschikt voor magnetron: Nee – gietijzer is niet geschikt voor de magnetron
• Voorzichtigheid: Gietijzer wordt zeer heet; gebruik altijd ovenwanten of pannenlappen bij het hanteren van de pan

Pokyny pro údržbu a čištění

• Reiniging: Was het product met de hand af met warm water en een mild afwasmiddel. Droog het direct en grondig af na het wassen.
• Niet in de vaatwasser: Gietijzer is niet geschikt voor de vaatwasser. Dit veroorzaakt roestvorming en beschadigt het oppervlak.
• Inbranden: Breng na het reinigen een dunne laag bakolie aan op het oppervlak om roest te voorkomen en de beschermende laag te onderhouden.
• Roest: Verwijder eventuele roest met een staalwolsponsje, spoel het product goed af, droog het direct af en brand het opnieuw in.
• Bewaring: Bewaar het product op een droge plaats. Leg eventueel een velletje keukenpapier in het product om vocht op te nemen.

Bezpečnostní pokyny

• Gewicht: Gietijzer is zwaar materiaal. Til en hanteer het product met beide handen om letsel te voorkomen.
• Hitte: Gietijzer geleidt en behoudt hitte zeer goed. Gebruik altijd ovenwanten of pannenlappen bij het hanteren van het verwarmde product.
• Hete oppervlakken: Plaats het product nooit direct op een hitteongevoelig oppervlak. Gebruik altijd een onderzetter.
• Eerste gebruik: Breng vóór het eerste gebruik een laag bakolie aan (inbranden) om het oppervlak te beschermen en kleefeigenschappen te verbeteren.
• Veiligheid: Laat kinderen het product niet zonder toezicht van een volwassene gebruiken wanneer het verhit is.

Věková omezení

Niet van toepassing. Dit product is bedoeld voor gebruik door volwassenen. Kinderen mogen het product alleen gebruiken onder toezicht van een volwassene, met name wanneer het product verhit is.

Pokyny k likvidaci

• Breng afgedankt gietijzeren product naar een inzamelpunt voor metaalafval of de milieustraat.
• Verwijder vóór inlevering eventuele niet-metalen onderdelen (zoals houten of kunststof handvatten) en voer deze gescheiden af.

Varování

- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.
- **P280:** Beschermende handschoenen/beschermende kleding/oogbescherming/gelaatsbescherming dragen.

Informace o nebezpečí

- **-:** Dit product bevat geen chemische gevaren.
- **-:** Fysiek gevaar: Gietijzer is een zwaar materiaal. Risico op letsel bij onjuist hanteren.
- **-:** Fysiek gevaar: Het product wordt bij gebruik zeer heet. Risico op brandwonden bij direct contact met het verwarmde product.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

HU Használati útmutató: Boska Fondueset Pro L - Gietijzer - 6 personen - 1,8 Liter

Termék neve

Boska Fondueset Pro L - Gietijzer - 6 personen - 1,8 Liter

A termék tartalma

• 1x Fonduepan (Inhoud: 1,8 liter, Lengte: 310 mm, Breedte: 198 mm, Hoogte: 175 mm)
• 1x Onderstel met brander (Gietijzer)
• 1x Houten voet
• 6x Fonduevork met eikenhouten handvat
• Materiaal: Gietijzer (geëmailleerd binnenwerk), Hout (eikenhout), RVS

Használati utasítás

• Gebruik: Geschikt voor het bereiden en serveren van kaasfondue voor 6 personen (tot 1,2 kg kaasfondue)
• Warmtebronnen: Geschikt voor gas, inductie, elektrisch, keramisch en halogeen kookplaten
• Tafelbrander: Gebruik brandpasta of brandvloeistof in de brander (niet meegeleverd) om de fondue warm te houden aan tafel
• Vaatwasserbestendig: Nee – alle onderdelen uitsluitend met de hand wassen
• Binnenkant pan: Geëmailleerd gietijzer – niet krasbestendig; gebruik geen metalen keukengerei aan de binnenkant
• Geschikt voor oven: Niet van toepassing
• Geschikt voor magnetron: Nee – gietijzer is niet geschikt voor de magnetron
• Voorzichtigheid: Gietijzer wordt zeer heet; gebruik altijd ovenwanten of pannenlappen bij het hanteren van de pan

Karbantartási és tisztítási útmutató

• Reiniging: Was het product met de hand af met warm water en een mild afwasmiddel. Droog het direct en grondig af na het wassen.
• Niet in de vaatwasser: Gietijzer is niet geschikt voor de vaatwasser. Dit veroorzaakt roestvorming en beschadigt het oppervlak.
• Inbranden: Breng na het reinigen een dunne laag bakolie aan op het oppervlak om roest te voorkomen en de beschermende laag te onderhouden.
• Roest: Verwijder eventuele roest met een staalwolsponsje, spoel het product goed af, droog het direct af en brand het opnieuw in.
• Bewaring: Bewaar het product op een droge plaats. Leg eventueel een velletje keukenpapier in het product om vocht op te nemen.

Biztonsági utasítások

• Gewicht: Gietijzer is zwaar materiaal. Til en hanteer het product met beide handen om letsel te voorkomen.
• Hitte: Gietijzer geleidt en behoudt hitte zeer goed. Gebruik altijd ovenwanten of pannenlappen bij het hanteren van het verwarmde product.
• Hete oppervlakken: Plaats het product nooit direct op een hitteongevoelig oppervlak. Gebruik altijd een onderzetter.
• Eerste gebruik: Breng vóór het eerste gebruik een laag bakolie aan (inbranden) om het oppervlak te beschermen en kleefeigenschappen te verbeteren.
• Veiligheid: Laat kinderen het product niet zonder toezicht van een volwassene gebruiken wanneer het verhit is.

Korhatár

Niet van toepassing. Dit product is bedoeld voor gebruik door volwassenen. Kinderen mogen het product alleen gebruiken onder toezicht van een volwassene, met name wanneer het product verhit is.

Ártalmatlanítási útmutató

• Breng afgedankt gietijzeren product naar een inzamelpunt voor metaalafval of de milieustraat.
• Verwijder vóór inlevering eventuele niet-metalen onderdelen (zoals houten of kunststof handvatten) en voer deze gescheiden af.

Figyelmeztetések

- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.
- **P280:** Beschermende handschoenen/beschermende kleding/oogbescherming/gelaatsbescherming dragen.

Veszélyekkel kapcsolatos információk

- **-:** Dit product bevat geen chemische gevaren.
- **-:** Fysiek gevaar: Gietijzer is een zwaar materiaal. Risico op letsel bij onjuist hanteren.
- **-:** Fysiek gevaar: Het product wordt bij gebruik zeer heet. Risico op brandwonden bij direct contact met het verwarmde product.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

PT Manual do utilizador: Boska Fondueset Pro L - Gietijzer - 6 personen - 1,8 Liter

Título do produto

Boska Fondueset Pro L - Gietijzer - 6 personen - 1,8 Liter

Conteúdo do produto

• 1x Fonduepan (Inhoud: 1,8 liter, Lengte: 310 mm, Breedte: 198 mm, Hoogte: 175 mm)
• 1x Onderstel met brander (Gietijzer)
• 1x Houten voet
• 6x Fonduevork met eikenhouten handvat
• Materiaal: Gietijzer (geëmailleerd binnenwerk), Hout (eikenhout), RVS

Instruções de utilização

• Gebruik: Geschikt voor het bereiden en serveren van kaasfondue voor 6 personen (tot 1,2 kg kaasfondue)
• Warmtebronnen: Geschikt voor gas, inductie, elektrisch, keramisch en halogeen kookplaten
• Tafelbrander: Gebruik brandpasta of brandvloeistof in de brander (niet meegeleverd) om de fondue warm te houden aan tafel
• Vaatwasserbestendig: Nee – alle onderdelen uitsluitend met de hand wassen
• Binnenkant pan: Geëmailleerd gietijzer – niet krasbestendig; gebruik geen metalen keukengerei aan de binnenkant
• Geschikt voor oven: Niet van toepassing
• Geschikt voor magnetron: Nee – gietijzer is niet geschikt voor de magnetron
• Voorzichtigheid: Gietijzer wordt zeer heet; gebruik altijd ovenwanten of pannenlappen bij het hanteren van de pan

Instruções de manutenção e limpeza

• Reiniging: Was het product met de hand af met warm water en een mild afwasmiddel. Droog het direct en grondig af na het wassen.
• Niet in de vaatwasser: Gietijzer is niet geschikt voor de vaatwasser. Dit veroorzaakt roestvorming en beschadigt het oppervlak.
• Inbranden: Breng na het reinigen een dunne laag bakolie aan op het oppervlak om roest te voorkomen en de beschermende laag te onderhouden.
• Roest: Verwijder eventuele roest met een staalwolsponsje, spoel het product goed af, droog het direct af en brand het opnieuw in.
• Bewaring: Bewaar het product op een droge plaats. Leg eventueel een velletje keukenpapier in het product om vocht op te nemen.

Instruções de segurança

• Gewicht: Gietijzer is zwaar materiaal. Til en hanteer het product met beide handen om letsel te voorkomen.
• Hitte: Gietijzer geleidt en behoudt hitte zeer goed. Gebruik altijd ovenwanten of pannenlappen bij het hanteren van het verwarmde product.
• Hete oppervlakken: Plaats het product nooit direct op een hitteongevoelig oppervlak. Gebruik altijd een onderzetter.
• Eerste gebruik: Breng vóór het eerste gebruik een laag bakolie aan (inbranden) om het oppervlak te beschermen en kleefeigenschappen te verbeteren.
• Veiligheid: Laat kinderen het product niet zonder toezicht van een volwassene gebruiken wanneer het verhit is.

Restrições de idade

Niet van toepassing. Dit product is bedoeld voor gebruik door volwassenen. Kinderen mogen het product alleen gebruiken onder toezicht van een volwassene, met name wanneer het product verhit is.

Instruções de eliminação

• Breng afgedankt gietijzeren product naar een inzamelpunt voor metaalafval of de milieustraat.
• Verwijder vóór inlevering eventuele niet-metalen onderdelen (zoals houten of kunststof handvatten) en voer deze gescheiden af.

Avisos

- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.
- **P280:** Beschermende handschoenen/beschermende kleding/oogbescherming/gelaatsbescherming dragen.

Informações sobre perigos

- **-:** Dit product bevat geen chemische gevaren.
- **-:** Fysiek gevaar: Gietijzer is een zwaar materiaal. Risico op letsel bij onjuist hanteren.
- **-:** Fysiek gevaar: Het product wordt bij gebruik zeer heet. Risico op brandwonden bij direct contact met het verwarmde product.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

NO Bruksanvisning: Boska Fondueset Pro L - Gietijzer - 6 personen - 1,8 Liter

Produkttittel

Boska Fondueset Pro L - Gietijzer - 6 personen - 1,8 Liter

Produktinnhold

• 1x Fonduepan (Inhoud: 1,8 liter, Lengte: 310 mm, Breedte: 198 mm, Hoogte: 175 mm)
• 1x Onderstel met brander (Gietijzer)
• 1x Houten voet
• 6x Fonduevork met eikenhouten handvat
• Materiaal: Gietijzer (geëmailleerd binnenwerk), Hout (eikenhout), RVS

Bruksanvisning

• Gebruik: Geschikt voor het bereiden en serveren van kaasfondue voor 6 personen (tot 1,2 kg kaasfondue)
• Warmtebronnen: Geschikt voor gas, inductie, elektrisch, keramisch en halogeen kookplaten
• Tafelbrander: Gebruik brandpasta of brandvloeistof in de brander (niet meegeleverd) om de fondue warm te houden aan tafel
• Vaatwasserbestendig: Nee – alle onderdelen uitsluitend met de hand wassen
• Binnenkant pan: Geëmailleerd gietijzer – niet krasbestendig; gebruik geen metalen keukengerei aan de binnenkant
• Geschikt voor oven: Niet van toepassing
• Geschikt voor magnetron: Nee – gietijzer is niet geschikt voor de magnetron
• Voorzichtigheid: Gietijzer wordt zeer heet; gebruik altijd ovenwanten of pannenlappen bij het hanteren van de pan

Vedlikeholds- og rengjøringsinstruksjoner

• Reiniging: Was het product met de hand af met warm water en een mild afwasmiddel. Droog het direct en grondig af na het wassen.
• Niet in de vaatwasser: Gietijzer is niet geschikt voor de vaatwasser. Dit veroorzaakt roestvorming en beschadigt het oppervlak.
• Inbranden: Breng na het reinigen een dunne laag bakolie aan op het oppervlak om roest te voorkomen en de beschermende laag te onderhouden.
• Roest: Verwijder eventuele roest met een staalwolsponsje, spoel het product goed af, droog het direct af en brand het opnieuw in.
• Bewaring: Bewaar het product op een droge plaats. Leg eventueel een velletje keukenpapier in het product om vocht op te nemen.

Sikkerhetsinstruksjoner

• Gewicht: Gietijzer is zwaar materiaal. Til en hanteer het product met beide handen om letsel te voorkomen.
• Hitte: Gietijzer geleidt en behoudt hitte zeer goed. Gebruik altijd ovenwanten of pannenlappen bij het hanteren van het verwarmde product.
• Hete oppervlakken: Plaats het product nooit direct op een hitteongevoelig oppervlak. Gebruik altijd een onderzetter.
• Eerste gebruik: Breng vóór het eerste gebruik een laag bakolie aan (inbranden) om het oppervlak te beschermen en kleefeigenschappen te verbeteren.
• Veiligheid: Laat kinderen het product niet zonder toezicht van een volwassene gebruiken wanneer het verhit is.

Aldersbegrensninger

Niet van toepassing. Dit product is bedoeld voor gebruik door volwassenen. Kinderen mogen het product alleen gebruiken onder toezicht van een volwassene, met name wanneer het product verhit is.

Avhendingsinstruksjoner

• Breng afgedankt gietijzeren product naar een inzamelpunt voor metaalafval of de milieustraat.
• Verwijder vóór inlevering eventuele niet-metalen onderdelen (zoals houten of kunststof handvatten) en voer deze gescheiden af.

Advarsler

- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.
- **P280:** Beschermende handschoenen/beschermende kleding/oogbescherming/gelaatsbescherming dragen.

Informasjon om farer

- **-:** Dit product bevat geen chemische gevaren.
- **-:** Fysiek gevaar: Gietijzer is een zwaar materiaal. Risico op letsel bij onjuist hanteren.
- **-:** Fysiek gevaar: Het product wordt bij gebruik zeer heet. Risico op brandwonden bij direct contact met het verwarmde product.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

RO Manual de utilizare: Boska Fondueset Pro L - Gietijzer - 6 personen - 1,8 Liter

Titlul produsului

Boska Fondueset Pro L - Gietijzer - 6 personen - 1,8 Liter

Conținutul produsului

• 1x Fonduepan (Inhoud: 1,8 liter, Lengte: 310 mm, Breedte: 198 mm, Hoogte: 175 mm)
• 1x Onderstel met brander (Gietijzer)
• 1x Houten voet
• 6x Fonduevork met eikenhouten handvat
• Materiaal: Gietijzer (geëmailleerd binnenwerk), Hout (eikenhout), RVS

Instrucțiuni de utilizare

• Gebruik: Geschikt voor het bereiden en serveren van kaasfondue voor 6 personen (tot 1,2 kg kaasfondue)
• Warmtebronnen: Geschikt voor gas, inductie, elektrisch, keramisch en halogeen kookplaten
• Tafelbrander: Gebruik brandpasta of brandvloeistof in de brander (niet meegeleverd) om de fondue warm te houden aan tafel
• Vaatwasserbestendig: Nee – alle onderdelen uitsluitend met de hand wassen
• Binnenkant pan: Geëmailleerd gietijzer – niet krasbestendig; gebruik geen metalen keukengerei aan de binnenkant
• Geschikt voor oven: Niet van toepassing
• Geschikt voor magnetron: Nee – gietijzer is niet geschikt voor de magnetron
• Voorzichtigheid: Gietijzer wordt zeer heet; gebruik altijd ovenwanten of pannenlappen bij het hanteren van de pan

Instrucțiuni de întreținere și curățare

• Reiniging: Was het product met de hand af met warm water en een mild afwasmiddel. Droog het direct en grondig af na het wassen.
• Niet in de vaatwasser: Gietijzer is niet geschikt voor de vaatwasser. Dit veroorzaakt roestvorming en beschadigt het oppervlak.
• Inbranden: Breng na het reinigen een dunne laag bakolie aan op het oppervlak om roest te voorkomen en de beschermende laag te onderhouden.
• Roest: Verwijder eventuele roest met een staalwolsponsje, spoel het product goed af, droog het direct af en brand het opnieuw in.
• Bewaring: Bewaar het product op een droge plaats. Leg eventueel een velletje keukenpapier in het product om vocht op te nemen.

Instrucțiuni de siguranță

• Gewicht: Gietijzer is zwaar materiaal. Til en hanteer het product met beide handen om letsel te voorkomen.
• Hitte: Gietijzer geleidt en behoudt hitte zeer goed. Gebruik altijd ovenwanten of pannenlappen bij het hanteren van het verwarmde product.
• Hete oppervlakken: Plaats het product nooit direct op een hitteongevoelig oppervlak. Gebruik altijd een onderzetter.
• Eerste gebruik: Breng vóór het eerste gebruik een laag bakolie aan (inbranden) om het oppervlak te beschermen en kleefeigenschappen te verbeteren.
• Veiligheid: Laat kinderen het product niet zonder toezicht van een volwassene gebruiken wanneer het verhit is.

Restricții de vârstă

Niet van toepassing. Dit product is bedoeld voor gebruik door volwassenen. Kinderen mogen het product alleen gebruiken onder toezicht van een volwassene, met name wanneer het product verhit is.

Instrucțiuni de eliminare

• Breng afgedankt gietijzeren product naar een inzamelpunt voor metaalafval of de milieustraat.
• Verwijder vóór inlevering eventuele niet-metalen onderdelen (zoals houten of kunststof handvatten) en voer deze gescheiden af.

Avertismente

- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.
- **P280:** Beschermende handschoenen/beschermende kleding/oogbescherming/gelaatsbescherming dragen.

Informații despre pericole

- **-:** Dit product bevat geen chemische gevaren.
- **-:** Fysiek gevaar: Gietijzer is een zwaar materiaal. Risico op letsel bij onjuist hanteren.
- **-:** Fysiek gevaar: Het product wordt bij gebruik zeer heet. Risico op brandwonden bij direct contact met het verwarmde product.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

SV Bruksanvisning: Boska Fondyeset Pro L - Gjutjärn - 6 Personer - 1,8 Liter

Produkttitel

Boska Fondyeset Pro L - Gjutjärn - 6 Personer - 1,8 Liter

Produktinnehåll

• 1x Fondyegryta (Kapacitet: 1,8 liter, Längd: 310 mm, Bredd: 198 mm, Höjd: 175 mm)
• 1x Stativ med brännare (Gjutjärn)
• 1x Träbas
• 6x Fondyegaffel med handtag i ek
• Material: Gjutjärn (emaljerat inre), Trä (ek), Rostfritt stål

Användarinstruktioner

• Användning: Lämplig för att tillaga och servera ostfondue för 6 personer (upp till 1,2 kg fondue)
• Värmekällor: Kompatibel med gas, induktion, elektriska, keramiska och halogenkokplattor
• Bordsbrännare: Använd bränslpasta eller bränslvätska i brännaren (medföljer ej) för att hålla fonduen varm vid bordet
• Diskmaskinssäker: Nej – alla delar ska enbart diskas för hand
• Grytans insida: Emaljerat gjutjärn – inte reptåligt; använd inte metallredskap på insidan
• Ugnsäker: Ej tillämpligt
• Mikrovågssäker: Nej – gjutjärn lämpar sig inte för mikrovågsugn
• Varning: Gjutjärn blir mycket varmt; använd alltid ugnsvantar eller grytlappar när du hanterar grytan

Underhålls- och rengöringsinstruktioner

• Rengöring: Diska produkten för hand med varmt vatten och ett milt diskmedel. Torka omedelbart och noggrant efter diskning.
• Ej diskmaskinssäker: Gjutjärn är inte lämpligt för diskmaskinen. Detta orsakar rostbildning och skadar ytan.
• Inbränning: Applicera ett tunt lager matolja på ytan efter rengöring för att förhindra rost och underhålla det skyddande lagret.
• Rost: Ta bort eventuell rost med en stålullssvamp, skölj noggrant, torka omedelbart och bränn in produkten på nytt.
• Förvaring: Förvara produkten på en torr plats. Lägg gärna ett ark hushållspapper i produkten för att absorbera eventuell fukt.

Säkerhetsinstruktioner

• Vikt: Gjutjärn är ett tungt material. Lyft och hantera alltid produkten med båda händerna för att undvika skador.
• Värmelagring: Gjutjärn leder och behåller värme mycket väl. Använd alltid ugnsvantar eller grytlappar vid hantering av det uppvärmda produkten.

• Heta ytor: Placera aldrig produkten direkt på en värmekänslig yta. Använd alltid ett underlägg.
• Första användning: Applicera ett lager matolja och bränn in produkten före första användning för att skydda ytan.
• Säkerhet: Låt inte barn använda den uppvärmda produkten utan tillsyn av en vuxen.

Åldersbegränsningar

Ej tillämpligt. Denna produkt är avsedd för användning av vuxna. Barn får endast använda produkten under tillsyn av en vuxen, särskilt när produkten är uppvärmd.

Avfallsinstruktioner

• Lämna uttjänta produkter av gjutjärn till en insamlingsplats för metallskrot eller en återvinningscentral.
• Ta bort eventuella icke-metalliska delar (som handtag av trä eller plast) innan inlämning och sortera dessa separat.

Varningar

- **P103:** Läs etiketten/dessa instruktioner före användning.
- **P280:** Använd skyddshandskar/skyddskläder/ögonskydd/ansiktsskydd.

Farinformation

- **-:** Denna produkt innehåller inga kemiska faror.
- **-:** Fysisk fara: Gjutjärn är ett tungt material. Risk för skada vid felaktig hantering.
- **-:** Fysisk fara: Produkten blir mycket het vid användning. Risk för brännskador vid direkt kontakt med den uppvärmda produkten.

Genom att följa dessa riktlinjer säkerställer du en långvarig och optimal prestanda av din produkt. För mer information eller specifika frågor, kontakta kundtjänst eller butiken där du köpte produkten.